

Zeitschrift: Landtechnik Schweiz
Herausgeber: Landtechnik Schweiz
Band: 34 (1972)
Heft: 7

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

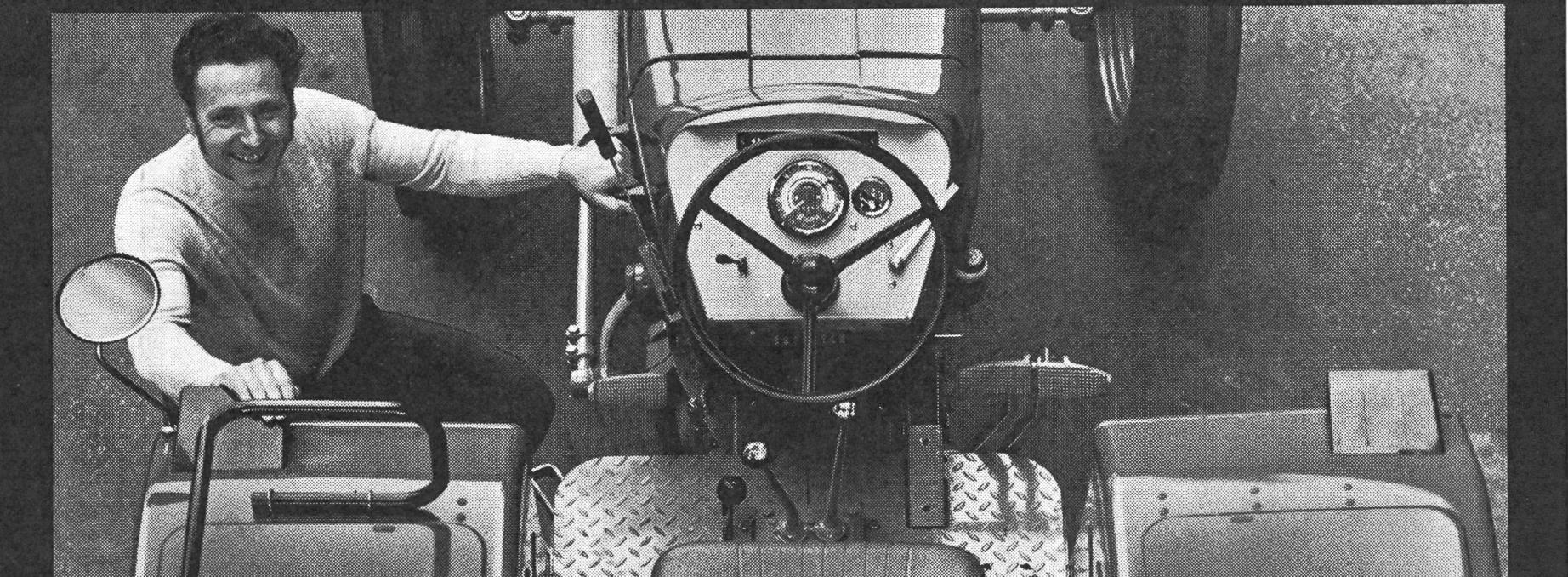
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

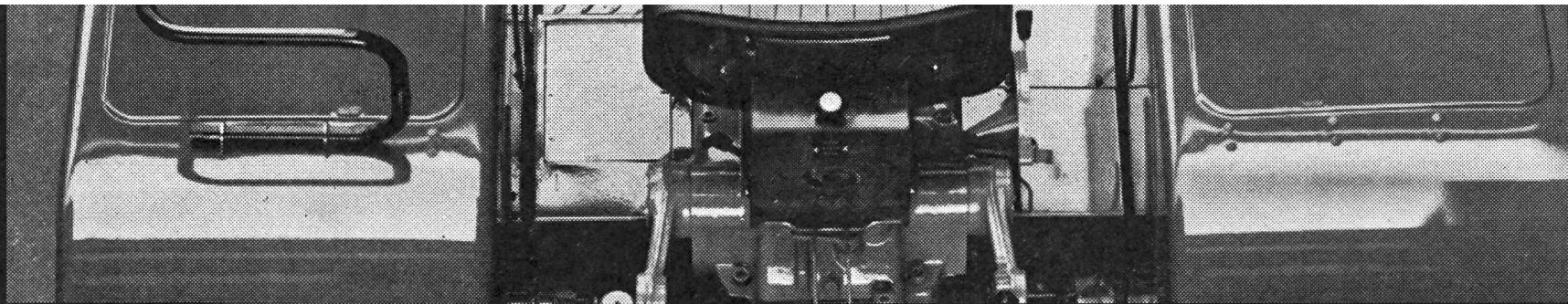
Download PDF: 05.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

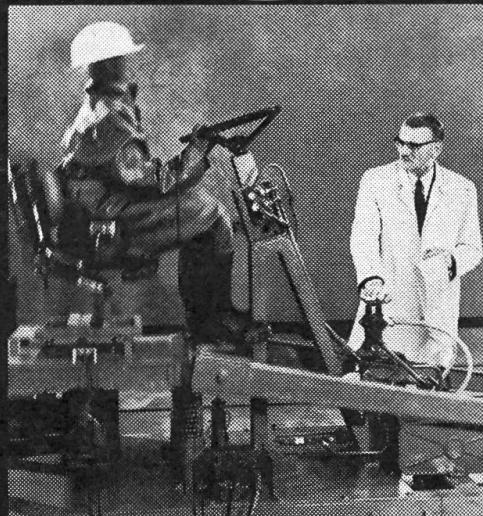
DEUTZ Komfort

**Fahrkomfort bleibt nicht allein dem Auto vorbehalten.
Dafür sorgt DEUTZ.**





DEUTZ



Ein Auto ohne genügenden Komfort ist für Sie heute undenkbar. Doch wie sieht's mit Ihrem Traktor aus, auf dem Sie täglich sitzen? Oft zeigen sich erst nach Jahren ernste Körperschäden, die jetzt noch unsichtbar sind. Besser, Sie gehen kein Risiko ein! DEUTZ beweist mit seinen Traktoren, daß Komfort kein Luxus zu sein braucht. Alle Typen sind Produkte einer langen Entwicklungsphase, in die der Fahrerplatz mit einbezogen wurde. Sie sitzen auf einem gepolsterten, stoßgedämpften Komfortsitz, die übersichtlichen Armaturen im Blickfeld, die Bedienungselemente in Reichweite. Mit der leichtgängigen Lenkung und großen Bewegungsfreiheit macht die Arbeit Freude. Ein DEUTZ-Fahrer hat's besser.

In unseren Entwicklungswerken arbeiten Techniker und Spezialisten mit großem For-

schungsaufwand an der ständigen Vervollkommenung des Fahrkomforts. Mit der Erfahrung des KLÖCKNER-HUMBOLDT-DEUTZ-Unternehmens, der Welt größter Hersteller luftgekühlter Dieselmotoren. Führend im Bau von Traktoren und Landmaschinen, Schiffsmotoren, Turbinen, Industrieanlagen, Bulldozers und Nutzfahrzeugen. Ihr Partner.

Hans F. Würgler

DEUTZ-Generalvertretung
Industriestraße 17
8910 AFFOLTERN a.A.
Tel.: 01-99 31 21

Klöckner-Humboldt-Deutz AG